Nachbarblatt

Österreichischer Verein der Siebenbürger Sachsen

Nachbarschaft Rosenau

Ausgabe Nr. 62, 2023/3

Homepage: https://7buerger-rosenau.at | E-Mail: 7buerger-rosenau@gmx.at

E I N L A D U N G Z U M V O R T R A G

"Die Pracht der Tracht"
Identität und Tradition der Siebenbürger Sachsen

2023
20.9. - 19.11.
SIEBENBÜRGISCHER KULTURHERBST
Oberösterreich

Historikerin Dr. Ingrid Schiel

Dienstag, 24. Oktober 2023 um 19:00 Uhr
im Evangelischen Pfarrsaal Rosenau
(Brukenthalstraße 43a, 4863 Seewalchen)
Eintritt: Freiwillige Spende

Gerade in Zeiten der Unsicherheit bieten Traditionen und Gemeinschaften Menschen Halt und Orientierung. Viele tradierte Rituale und vertraute Strukturen behalten daher bis heute ihre gesellschaftliche Relevanz.

Die aktuelle Verschiebung gesellschaftlicher Werte, die mit weltweiter Flexibilität und Mobilität einhergeht, lassen Werte wie Heimat und Tradition spürbar wichtiger werden. Der Tracht als Signum des Eigenen kommt in diesem Kontext als Ausdruck von Identität und Zugehörigkeit zu einer Gruppe besondere Bedeutung zu.

Überblick über den Inhalt dieser Ausgabe

Einladung zum Vortrag *1*
Vorwort zum Siebenbürgischen Kulturherbst 3
Brauchtumssonntag 4
Trachtensonntag 5
Geburtstage, Jubiläen und Todesfall 6
Neue Mitglieder 11
Veranstaltungshinweise 11
Mitteilung laut Mediengesetz 12

****

Wir danken den Sponsoren dieser Ausgabe:

Manfred Heistinger
Siebenmühlenweg 2
4863 Seewalchen
www.wirt-rosenau-heistinger.com

DRUCK • DESIGN • FOTO • KOPIE
KÜNSTLERMATERIAL • KURSE

Stadtplatz 15-17
4840 vöcklabruck
www.graffiti.co.at

IMMOTEAM4YOU
WIR SIND AUF IHRER SEITE
4840 VÖCKLABRUCK | VORSTADT 4

ING. DR. HANS-JÖRG KLIBA
T: +43(0)677/625 18 228 | E: HJ.KLIBA@IMMOTEAM4YOU.AT
W: WWW.IMMOTEAM4YOU.AT

Helmut Atzlinger
Ansfelden

Stephanie Hüttl
Rutzenham

Heinzotto Heiter
Schwanenstadt

Jürgen Kirchberger
Seewalchen

Ahlam und Georg Schuster
Schwanenstadt

Wenn auch Sie sich an den Druckkosten für das Nachbarblatt beteiligen wollen, bitten wir um Ihre freiwillige Spende auf unser Konto (Österreichischer Verein der Siebenbürger Sachsen – Nachbarschaft Rosenau) bei Raiffeisenbank Attersee-Nord: IBAN: AT09 3460 8000 0022 8023, BIC: RZOOAT2L608

Ab einem Betrag von € 20,- werden Sie in einer der nächsten Ausgaben namentlich erwähnt. Vielen Dank im Voraus!

Vorwort zum Programm "Siebenbürgischer Kulturherbst" von Dr. Klaus Landa, Generalsekretär des OÖ Forums Volkskultur

Der Siebenbürgische Kulturherbst in Oberösterreich geht in seine mittlerweile 11. Saison. Innerhalb von zwei Monaten wird eine Fülle an Programmpunkten geboten, die Einblicke in die vielen Facetten der siebenbürgisch-sächsischen Kultur geben.

Der Reigen an Veranstaltungen reicht von Konzerten über Vorträge und Lesungen bis zu einer Ausstellung zu Samuel von Brukenthal.

Kultur bereichert unser Leben, sie steht für Vielfalt, öffnet neue Perspektiven, sie baut Brücken zwischen Menschen und fördert somit auch deren Zusammenhalt. Sie ist daher von unschätzbarem Wert für unsere Gesellschaft.

Gerade die Volkskultur hat hier eine wesentliche Aufgabe, da sie stark im Lebensalltag der Menschen verankert ist. Und sie basiert auf dem ehrenamtlichen Engagement der vielen, die sich mit Begeisterung für ihre "Sache" einsetzen.

In der Gemeinschaft des OÖ Forums Volkskultur als Dachverband der 25 volkskulturellen Landesverbände ist der Verband der Siebenbürger Sachsen in Oberösterreich ein überaus bereichernder und sehr aktiver Teil.

Allen Verantwortlichen im Verband der Siebenbürger Sachsen in Oberösterreich gilt daher ein herzlicher Dank für ihr überaus großes Engagement und das anregende kulturelle Angebot, das sie mit dem Siebenbürgischen Kulturherbst und darüber hinaus uns allen das ganze Jahr hindurch bereiten.

Foto: Land Oberösterreich, Max Mayrhofer

Brauchtumssonntag

Siebenbürger Trachten, Festtagsstimmung, Frühschoppenmusik und herrlicher Sonnenschein: Unser Brauchtumssonntag am 11. Juni war ein Augen-, Ohren- und Gaumenschmaus!

Traditionell beginnt unser Fest mit dem Gottesdienst in der Evangelischen Gnadenkirche Rosenau, wo sich wieder zahlreiche Siebenbürger Trachtenträger zur Abordnung der Goldhauben- und Kopftuchgruppe Seewalchen gesellten.

Bei beschwingter Frühschoppenmusik des Musikvereins Rosenau, kulinarischen Genüssen und frisch gezapften Getränken fühlten sich unsere Besucher sehr wohl!

Ein besonderer Dank geht, wie alle Jahre, an unseren "Wirt in der Rosenau" Manfred Heistinger, der uns immer wieder bei den Vorbereitungen behilflich ist.

Mit unseren topmotivierten Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern ist es eine Freude diese Veranstaltung auszuführen und wir bedanken uns bei allen Mitwirkenden sehr herzlich für ihren Einsatz!

Lieben Dank auch an unsere Kuchenspenderinnen, die uns den Brauchtumssonntag mit ihren Leckereien versüßen!

Text: Sonja Lehner, Fotos: Franz Peter Seiler

Trachtensonntag in Seewalchen

Ein liebevoll würdig gestaltetes Fest und ein unvergesslicher Feiertag für die Jubelpaare – so lässt sich der heurige Trachtensonntag der Goldhauben- und Kopftuchgruppe Seewalchen am Attersee am 6. August beschreiben.

Das dauerhafte Regenwetter verhinderte leider diesmal den traditionellen Einzug mit Musikbegleitung in die Jakobuskirche.

Die berührende Gestaltung des Gottesdienstes und die feierliche Segnung der Hochzeitspaare durch Pfarrer Roman Fraiss und Pfarrassistent Markus Himmelbauer ließen jedoch das schlechte Wetter vergessen und bereiteten eine beeindruckende Erinnerung für alle Kirchenbesucher.

Eine Agape mit Getränken und Gebäck, gereicht von den eifrigen Damen der Goldhauben- und Kopftuchgruppe, rundete den Trachtensonntag mit angeregten Gesprächen ab.

Text: Sonja Lehner, Foto: Franz Peter Seiler

Geburtstage, Jubiläen und Todesfall

Unsere Geburtstagsjubilare:

08.09.	Johann Graiger, Lenzing, 82 Jahre
11.09.	Rosina Emrich, Pettighofen, 82 Jahre
11.09.	Susanna Kirchberger, Timelkam, 67 Jahre
13.09.	Hans Weber, Oberachmann, 76 Jahre
15.09.	Maria Mathes, Schwanenstadt, 90 Jahre
18.09.	Heidi Übleis, Regau, 62 Jahre
19.09.	Karl Hilber, Rosenau, 61 Jahre
20.09.	Gerhardt Seiler, Pichlwang, 62 Jahre
20.09.	Andreas Kasper, Vöcklabruck, 78 Jahre
21.09.	Ernst Petkowitsch, Seewalchen, 68 Jahre
21.09.	Hildegard Reisenauer, St. Georgen, 66 Jahre
22.09.	Rosemarie Motz, Rosenau, 75 Jahre
24.09.	Yvette Gaisbichler, Rosenau, 61 Jahre
24.09.	Irmi Gartner, Seewalchen, 71 Jahre
24.09.	Michael Szegedi, Schörfling, 92 Jahre
25.09.	Hans Seiler, Rosenau, 74 Jahre
26.09.	Johann Fiest, Rosenau, 81 Jahre
27.09.	Hedwig Kaiser, Steindorf, 79 Jahre
30.09.	Gabriela Motz, Rosenau, 67 Jahre
01.10.	Erika Schwartz, Seewalchen, 70 Jahre
01.10.	Maria Schneeweis, Rosenau, 88 Jahre
03.10.	Katharina Liedl, Rosenau, 73 Jahre
06.10.	Anna Lörenz, Lenzing, 70 Jahre
10.10.	Vasile Pop, Rosenau, 74 Jahre
10.10.	Anneliese Emrich, Wolfsegg, 74 Jahre
11.10.	Rudolf Stockinger, Seewalchen, 66 Jahre
11.10.	Gerold Elst, Schörfling, 68 Jahre
12.10.	Michael Gubesch, Zipf, 90 Jahre
13.10.	Anna Johne, Timelkam, 77 Jahre
17.10.	Rosa Malzner, Lenzing, 75 Jahre
27.10.	Michaela Schuster, Rosenau, 60 Jahre
27.10.	Hans Schuster, Rosenau, 75 Jahre
28.10.	Brigitte Poserpnjak, Lenzing, 67 Jahre
29.10.	Rudolf Übleis, Regau, 61 Jahre

30.10.	Christine Kosch, Redlham, 73 Jahre
04.11.	Karoline Knoll, Lenzing, 86 Jahre
04.11.	Margarete Lehner, Lenzing, 81 Jahre
06.11.	Anna Zierler, Rüstorf, 82 Jahre
07.11.	Heinrich Kolb, Gampern, 68 Jahre
07.11.	Ingeborg Gottschling, Oberachmann, 82 Jahre
11.11.	Georg Schuster, Schwanenstadt, 83 Jahre
12.11.	Gerald Knab, Lenzing, 62 Jahre
13.11.	Franz Peter Seiler, Vöcklabruck, 64 Jahre
14.11.	Monika Kroner, Rosenau, 75 Jahre
19.11.	Michael Spack, Lenzing, 70 Jahre
21.11.	Manfred Kosch, Rosenau, 64 Jahre
22.11.	Marianne Kaiser, Vöcklabruck, 70 Jahre
22.11.	Wilfried Reger, Rosenau, 77 Jahre
23.11.	Ingeburg Petkowitsch, Seewalchen, 66 Jahre
24.11	Werner Motz, Rosenau, 71 Jahre
01.12.	Rosemarie Steinwendner, Lenzing, 74 Jahre
02.12.	Hans Klein, Lenzing, 79 Jahre
05.12.	Ahlam Schuster, Schwanenstadt, 72 Jahre
09.12.	Ingo Peschke, Rosenau, 60 Jahre
15.12.	Peter Fritsch, Rosenau, 71 Jahre
16.12.	Gertrud Szegedi, Schörfling, 87 Jahre
19.12.	Helmut Atzlinger, Ansfelden, 66 Jahre
21.12.	Christine Brüdl, Gampern, 73 Jahre
22.12.	Maria Schuster, Lenzing, 88 Jahre
23.12.	Gilda Laschitz, Rosenau, 83 Jahre
23.12.	Christine Seiler, Vöcklabruck, 67 Jahre
23.12.	Josef Reisenauer, St. Georgen, 66 Jahre
25.12.	Liane Knab, Lenzing, 61 Jahre
27.12.	Helga Lingner, Rosenau, 71 Jahre
27.12.	Helmut Emrich, Berg im Attergau, 64 Jahre
29.12.	Friedrich Bloos, Rosenau, 73 Jahre
31.12.	Ingrid Klein, Rosenau, 73 Jahre
31.12.	Stefan Gaisbichler, Rosenau, 61 Jahre

Wir entschuldigen uns im Vorfeld für eventuell "vergessene" Geburtstage und weisen darauf hin, dass Namen erst ab dem 60. Geburtstag im Nachbarblatt veröffentlicht werden!

96. Geburtstag
unseres ältesten Mitglieds Katharina Bloo (sitzend), Baumgarting, mit Nachbarvater-Stv. Alfred Schuster und Nachbarmutter Sonja Lehner

92. Geburtstag
Ernestine Dietz, Rosenau, mit Kassierin Lotte Pitter

75. Geburtstag
Erika Henrich (rechts), Rosenau, mit Nachbarmutter Sonja Lehner

70. Geburtstag
Irmtraud Aschauer (2. v.l.), Gampern, mit Kassierin Lotte Pitter (links), Nachbarvater Franz Peter Seiler und Vereinsbeirätin Christine Seiler (rechts)

Rubin-Hochzeit (40 Ehejahre)
Heidi und Rudolf Übleis, Regau,
mit Vereinsbeirat Gerhardt Seiler (links)

Diamantene Hochzeit (60 Ehejahre)
Hannelore und Friedrich Urich, Seewalchen,
mit Nachbarmutter Sonja Lehner (rechts) und
Vereinsbeirat Wolfgang Lehner

****

Todesfall

Agnetha Kasper
Rosenau
✞ 16. Juni
90. Lebensjahr

"Das einzig Wichtige im Leben sind die Spuren der Liebe, die wir hinterlassen, wenn wir gehen."
Albert Schweitzer

Neue Mitglieder

*Veronika **Edlinger**, Laakirchen* *Heinzotto **Heiter**, Schwanenstadt*

*Andreas **Hornung**, Regau*

Wir heißen unsere neuen Mitglieder herzlich willkommen!

****

Veranstaltungshinweise

Veranstaltungen im Rahmen des siebenbürgischen Kulturherbstes:

Mittwoch, 20. September 2023, 19:00 Uhr

Eröffnungskonzert zum 11. Siebenbürgischen Kulturherbst in Oberösterreich: "Eine musikalische Reise durch das barocke Europa". In der Evangelischen Friedenskirche Vöcklabruck (Feldgasse 16, 4840 Vöcklabruck). Veranstalter. Siebenbürger Nachbarschaft Vöcklabruck.

Samstag, 30. September 2023, 19:00 Uhr

Konzert "Treffpunkt Gitarre" mit dem Gitarrenorchester "Las Guitarras" des oö. Landesmusikschulwerks sowie Schülern des Liceul de Muzica "Tudor Jarda", Bistritz. Im Saal Concerto in der Landesmusikschule Herminenhof Wels (Maria-Theresia-Straße 33, 4600 Wels). Veranstalter: Siebenbürger Nachbarschaft Wels. Eintritt: Freiwillige Spende

Freitag, 20. Oktober 2023, 19:00 Uhr

Ausstellung "Samuel von Brukenthal – ein früher Europäer". Im Evang. Gemeindezentrum Traun (Dr. Knechtlstraße 31, 4050 Traun). Veranstalter: Siebenbürger Nachbarschaft Traun. Eintritt: Freiwillige Spende

Samstag, 21. Oktober 2023, 19:30 Uhr

Die Siebenbürger Volkstanzgruppe Wels feiert ihr 40-jähriges Bestehen und lädt herzlich ein zu "Wels tanzt auf!", dem 3. Volkstanzfest in der Stadthalle Wels (Pollheimerstraße 1, 4600 Wels).

Mittwoch, 25. Oktober 2023, 19:00 Uhr

Vortrag von HR Mag. Volker Petri: "270 Jahre Transmigration evangelischer Bauern aus dem Bezirk Wels-Land nach Siebenbürgen" im

Cordatushaus der Evangelischen Pfarrgemeinde Wels (Martin-Luther-Platz 1, 4600 Wels). Veranstalter: Evang. Pfarrgemeinde Wels gemeinsam mit der Siebenbürger Volkstanzgruppe Wels, in Kooperation mit dem Verein "Eine Welt" der oö. Landlerhilfe. Eintritt: Freiwillige Spende.

Weitere Veranstaltungen

Samstag, 30. September 2023, 11:00 Uhr
Kürbis- und Schmankerlfest des Siedlervereins Seewalchen und Umgebung beim Evang. Pfarrsaal Rosenau (Brukenthalstraße 43a, 4863 Seewalchen).

Sonntag, 1. Oktober 2023, 09:30 Uhr
Festgottesdienst zu Erntedank in der Evangelischen Gnadenkirche Rosenau. Teilnahme in Siebenbürger Tracht. Im Anschluss an den Gottesdienst Kirchenkaffee im Evangelischen Pfarrsaal.

Samstag, 7. Oktober und Sonntag, 8. Oktober 2023
Flohmarkt der Evangelischen Pfarrgemeinde Rosenau im Pfarrsaal. Annahme: 4. und 5. Oktober von 16-18 Uhr und am 6. Oktober von 9-17 Uhr.

Flohmarktzeiten: Samstag, 7. Oktober von 9-17 Uhr, Sonntag, 8. Oktober von 10:30 bis 14 Uhr. Für das leibliche Wohl ist gesorgt! Der Erlös wird für die neue Kirchenheizung verwendet.

Donnerstag, 19. Oktober 2023, 19:00 Uhr
Vortrag von HR Mag. Volker Petri: "Die Integration der Siebenbürger Sachsen in Österreich". Von der Flucht aus Siebenbürgen und der Integration in Österreich werden vor allem persönliche Erfahrungen und Erlebnisse bis in die jüngste Gegenwart geschildert. Im Evang. Museum OÖ Rutzenmoos (4845 Rutzenmoos Nr. 5).

Sonntag, 19. November 2023, 09:30 Uhr
Tag der Gemeinschaft der Siebenbürger Nachbarschaft Rosenau mit Gottesdienst in der Evangelischen Gnadenkirche. Anschließend gemütliches Beisammensein im Evangelischen Pfarrsaal.

Mitteilung laut Mediengesetz
Medieninhaber: Österreichischer Verein der Siebenbürger Sachsen – Nachbarschaft Rosenau, ZVR-Nr. 699020072
Für den Inhalt verantwortlich: DI Franz Peter Seiler, Tegetthoffstraße 78/6, 4840 Vöcklabruck
Offenlegung: Information über Aktivitäten und das Vereinsleben des Vereins
Eigene Vervielfältigung, **Erscheinungs- und Herstellungsort**: Seewalchen am Attersee
Bankverbindung: Raiffeisenbank Attersee-Nord, IBAN AT09 3460 8000 0022 8023 – BIC RZOOAT2L608